



# Le Saint-Siège

---

***DISCOURS DU PAPE PIE XII  
POUR L'INAUGURATION DE LA LIGNE AÉRIENNE  
AMSTERDAM-ROME\****

*Lundi 11 juin 1947*

C'est sous d'heureux auspices que vous avez inauguré le nouveau service aérien. La bénédiction donnée au premier avion, qui a atteint la Ville Éternelle, attirera, Nous en avons la ferme confiance, la protection de Dieu sur tous les vols futurs ; et votre désir de terminer et de conclure, pour ainsi dire, votre vol inaugural dans cette Cité du Vatican, en Notre présence, est un acte d'hommage, que Nous apprécions hautement. Il Nous offre d'ailleurs une excellente occasion de vous exprimer Nos félicitations et Nos vœux pour cette nouvelle ligne qui, établie entre le Nord et le Sud de l'Europe, entre deux peuples industriels et amants de la paix, facilitera et encouragera ces échanges culturels et commerciaux, d'une si grande importance pour renouer des liens de mutuelle confiance et d'amitié.

Par votre profession même, vous êtes intéressés, Messieurs, à ces échanges d'idées, à cette coopération économique. N'a-t-il pas une valeur symbolique, le choix qu'on a fait de vos personnes, comme hôtes honorés de ce premier vol ? Vous userez certainement de votre pouvoir et de votre influence, pour abaisser, et non pour dresser, les barrières entre nations ; pour mitiger et éliminer les causes de discorde, et non pour les fomenter et les exacerber ; pour améliorer le triste état actuel de la société humaine, non point au moyen de vains mirages et de fallacieuses promesses, mais en ajoutant de nouvelles énergies à la vie spirituelle et morale de tous ses membres.

Cela signifie en premier lieu que les hommes doivent connaître Dieu et obéir à sa loi. Il n'y pas d'autre voie pour réaliser l'union et la paix. Le salut du monde est venu par Celui qui fit toujours ce qui plaît au Père (*Jn 8, 29*), et les fruits de ce salut seront gardés et thésaurisés par ceux qui suivent l'exemple du Maître divin. Puisse cette grâce être à jamais le précieux trésor de vos compatriotes, auxquels va Notre affectueuse bénédiction, en cette heure de rénovation de leur vie normale, libre et pacifique, sous la bienveillante égide de Sa Majesté votre gracieuse Reine.

Sur vous et sur tous ceux qui vous sont chers, Nous invoquons les meilleures faveurs du Ciel.

---

\* *Discours et messages-radio de S.S. Pie XII*, IX,  
Neuvième année de Pontificat, 2 mars 1947- 1er mars 1948, pp. 103-104  
Typographie Polyglotte Vaticane.

---

Copyright © Dicastero per la Comunicazione - Libreria Editrice Vaticana